



Что означает для вас страховое обеспечение для приобретения лекарств по рецепту Medicare

После 40 лет предоставления качественных услуг по покрытию расходов на врачебные консультации, лечение в стационаре и хирургические операции, которые спасают жизни людей, Medicare предлагает возможность надежного страхового обеспечения для приобретения лекарств по рецепту.

Каждый участник программ Medicare имеет право на получение такого страхового обеспечения, независимо от уровня доходов и средств, состояния здоровья или текущих расходов на приобретение лекарств по рецепту.

О чем я должен позаботиться, прежде чем получить страховое обеспечение Medicare для приобретения лекарств по рецепту?

Вы должны принять важное решение в отношении вашего страхового обеспечения для приобретения лекарств по рецепту. Тип обеспечения, который вы выберете, будет оказывать влияние на страховое покрытие, стоимость, удобство и безопасность как в настоящее время, так и в будущем.

- **Покрытие.** Программы предоставления лекарств Medicare охватывают как генерические, так и фирменные лекарственные препараты. Программы могут предусматривать правила в отношении того, на какие категории лекарств распространяется страховое обеспечение.

Большинство программ предоставляет список лекарств, на которые распространяется действие данной программы. Этот список всегда соответствует требованиям Medicare, однако по мере поступления новой информации в него могут вноситься изменения. Представители вашей программы должны извещать вас об удалении из списка лекарств, которые вы постоянно принимаете, либо об изменении их стоимости.

Если ваш врач считает, что вам необходим лекарственный препарат, которого нет в списке, либо если одно из ваших лекарств вычеркнуто из списка, вы сами или ваш врач можете обратиться с просьбой о предоставлении вам исключительных условий или обжаловать решение руководства программы о невключении вашего лекарства в страховое обеспечение.

- **Стоимость.** Размер ежемесячных выплат и оплачиваемой вами части стоимости лекарств, приобретаемых по рецепту, может варьироваться в зависимости от типа выбранной вами программы. Если вы ограничены в доходах и средствах, то вы имеете право на получение от Medicare дополнительной помощи в приобретении лекарств.
- **Удобство.** Программы приобретения лекарств должны осуществляться в сотрудничестве с аптеками, расположенными в вашем районе. Убедитесь, что аптеки, с которыми работает программа, расположены поблизости от вас. Некоторые программы предусматривают также доставку заказанных лекарств по почте.
- **Безопасность сегодня и в будущем.** Даже если в настоящее время вы не принимаете большого количества лекарств, вам стоит подумать о подписке на одну из программ предоставления лекарств в 2006 году. С возрастом большинство людей начинает нуждаться в лекарствах для сохранения здоровья.



О чем еще мне нужно позаботиться?

Прежде чем принять решение, вам необходимо выяснить следующее:

- Пользуетесь ли вы страховым обеспечением для приобретения лекарств по рецепту в настоящее время? (Страховое обеспечение для приобретения лекарств по рецепту НЕ распространяется на бесплатные образцы лекарств, предоставленные врачом, дисконтные карты, дисконтные карты, одобренные Medicare, включающие или не включающие поступление на счет клиента 600 долл. США, бесплатное лечение в клиниках или веб-сайты с возможностью приобретения лекарств со скидкой.)
- Предусматривает ли ваше текущее страховое обеспечение по меньшей мере тот же объем услуг, что и страховое обеспечение для приобретения лекарств в рамках Medicare? Для выяснения этого вопроса обратитесь к программе, участником которой вы являетесь в настоящее время.
- Какое влияние окажет страховое обеспечение для приобретения лекарств по рецепту Medicare на ваши собственные наличные расходы?
- Сохраните ли вы вид страхового обеспечения, которым пользуетесь сейчас?
- Охватывает ли ваша местная программа приобретения лекарств Medicare те препараты, которые вам необходимы?
- Можете ли вы получить дополнительную помощь в оплате лекарств, приобретаемых по рецепту, если вы подпишетесь на какую-либо программу предоставления лекарств Medicare?
- Если вы станете участником программы Medicare с опозданием, придется ли вам платить более высокие взносы из-за необходимости выплаты пени? Начнется ли действие вашего страхового обеспечения тогда, когда вам это удобно?
- Не проводите ли вы ежегодно какое-то время в другом штате? (Это может иметь важное значение, если по правилам программы вы должны пользоваться услугами только определенных аптек.)

Кто поможет мне принять решение?

Выбор наиболее выгодного вида страхового обеспечения для получения медицинских услуг и приобретения лекарств по рецепту является важным решением. Вы можете получить персональную помощь в принятии такого решения.

- Посетите веб-сайт www.medicare.gov и выберите “Search Tools” (Поиск) вверху страницы.
- Позвоните по телефону 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227). Телефон с текстовым дисплеем: 1-877-486-2048. Следуйте инструкциям в общении с представителем службы работы с клиентами, который поможет вам найти нужную информацию. Результаты поиска вы получите по почте в течение трех недель.
- Позвоните представителям Программы содействия страхованию здоровья, действующей в вашем штате (Health Insurance Assistance Program). Номер телефона указан на оборотной стороне обложки вашего справочника «Medicare и Вы, 2006 год» (Medicare & You 2006), либо его можно узнать, позвонив 1-800-MEDICARE. Вы сможете получить помощь по телефону или лично.

Каковы мои дальнейшие действия?

Если вы решили приобрести страховое обеспечение для приобретения лекарств по рецепту в рамках Medicare, вам стоит сопоставить между собой предлагаемые Medicare программы, чтобы выбрать из них ту, которая наилучшим образом отвечает вашим потребностям. Для получения информации обратитесь к брошюрам «Сравнение типов страхового обеспечения Medicare для приобретения лекарств по рецепту» (“Comparing Medicare Prescription Drug Coverage”, CMS Pub No. 11110) и «Страховое обеспечение Medicare для программы предоставления лекарств по рецепту: как заключить договор» (“Medicare Prescription Drug Coverage: How to Join”, CMS Pub No. 11111). Для получения копий посетите веб-сайт www.medicare.gov или позвоните по телефону 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227).